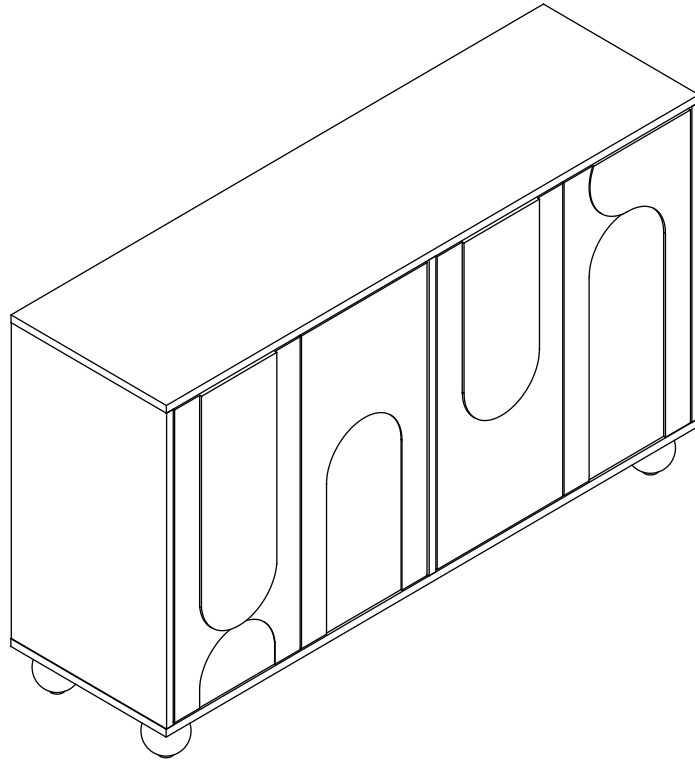
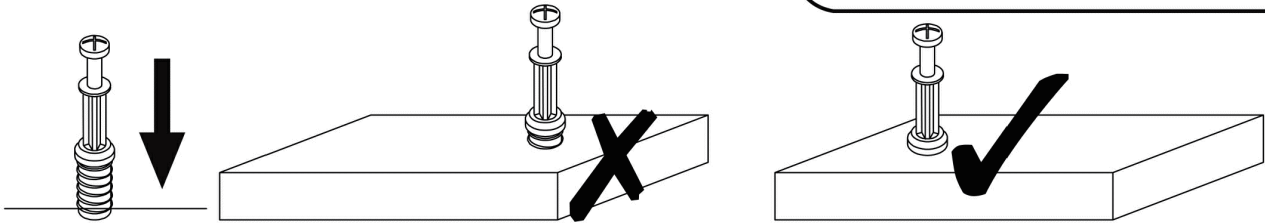


Installationsanleitung/Installation Instruction/Instruction d'installation/
Istruzioni di installazione/Instrucciones de instalación/
Installatie-instructies/Installationsanvisningar/Instrukcje instalacji

SIDEBOARD-N620P345021



Importeur	Decobus Handel GmbH
Adresse	Innungsstraße 9, 21244 Buchholz, Deutschland
URL	https://www.decobusgroup.de
Hersteller	FUJIAN HUALONG INDUSTRY AND TRADE CO LTD
Adresse	Helin Road, Helin Industrial Park, Zhenghe County, Nanping City, Fujian Province
Email/URL	Donchin@126.com
	Decobus Handel GmbH Innungsstraße 9, 21244 Buchholz, Deutschland https://www.decobusgroup.de



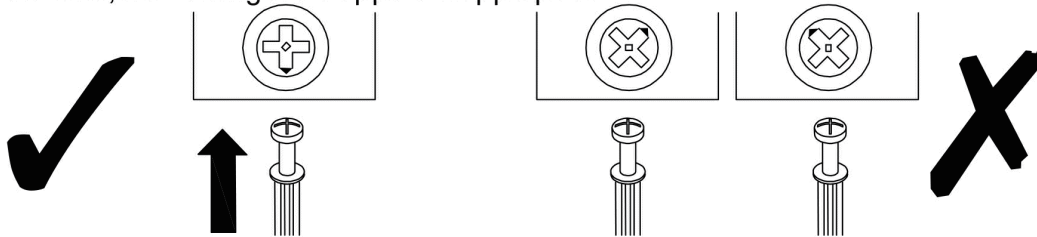
EN_QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

FR_RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaule soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

ES_QUICKFIT: Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

DE_QUICKFIT: Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bündig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

IT_MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il montaggio rapido fino a quando la spalla è a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.



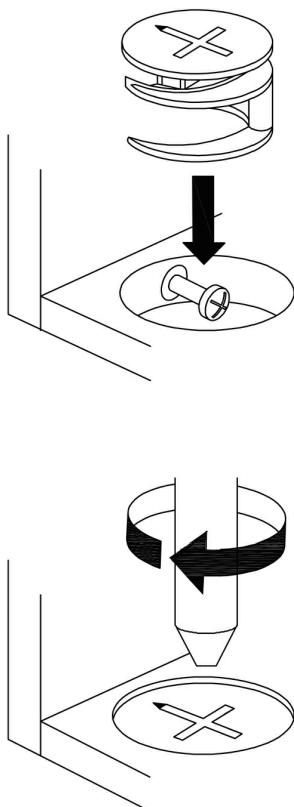
EN_CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

FR_SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

ES_CIERRE DE LA CÁMARA: Cuando instale el cierre de la cámara, asegúrese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

DE_CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-Locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

IT_BLOCCAGGIO A CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.



EN_Quickfit head should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined.

Cam lock should be inserted before quickfit.

FR_Lorsque les deux panneaux sont assemblés, la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

ES_El cabezal del quickfit debe estar en el centro del cierre de la cámara cuando se unan los dos paneles.

Se debe insertar el cierre de la cámara antes que el quickfit.

DE_Der Quickfit-Kopf sollte sich in der Mitte des Cam-Locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind.

Der Cam-Lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

IT_La testa del montaggio rapido deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti.

Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.

EN_Turn cam lock clockwise to tighten.

FR_Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

ES_Gire el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

DE_Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

IT_Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

(DE):

1. Die maximale Tragfähigkeit des Produkts beträgt 60 kg, bitte nicht überladen.
2. Lassen Sie Kinder nicht auf Möbel klettern, da dies Umkippen und schwere Verletzungen verursachen kann.
3. Um die Sicherheit zu gewährleisten, installieren Sie bitte gemäß der Anleitung und ziehen Sie bei Bedarf Fachleute zurate.
4. Stellen Sie Möbel nicht in die Nähe von Feuerquellen oder heißen Gegenständen, um das Brandrisiko zu vermeiden.
5. Stellen Sie Möbel nicht in feuchten Umgebungen auf, um Materialschäden zu verhindern.
6. Überprüfen Sie regelmäßig alle Verbindungen und Befestigungen, um sicherzustellen, dass sie fest sind, um Unfälle zu vermeiden.
7. Reinigen Sie Möbel mit einem feuchten Tuch oder Alkohol, vermeiden Sie die Verwendung von reinigenden Mitteln mit ätzenden Chemikalien.

(FR):

1. La capacité maximale de charge du produit est de 60 kg, ne pas surcharger.
2. Ne laissez pas les enfants grimper sur les meubles, cela peut entraîner un basculement et des blessures graves.
3. Pour garantir la sécurité, veuillez installer correctement selon les instructions et demander de l'aide à des professionnels si nécessaire.
4. Ne placez pas les meubles près de sources de chaleur ou d'objets chauds pour éviter les risques d'incendie.
5. Ne placez pas les meubles dans des environnements humides pour éviter d'endommager les matériaux.
6. Vérifiez régulièrement tous les raccords et fixations pour vous assurer qu'ils sont sécurisés afin d'éviter les accidents.
7. Nettoyez les meubles avec un chiffon humide ou de l'alcool, évitez d'utiliser des nettoyants contenant des produits chimiques corrosifs.

(ES):

1. La capacidad máxima del producto es de 60 kg, no sobrecargar.
2. No permita que los niños escalen los muebles, ya que puede provocar vuelcos y lesiones graves.
3. Para garantizar la seguridad, instale correctamente según las instrucciones y busque asistencia profesional si es necesario.
4. No coloque muebles cerca de fuentes de fuego u objetos calientes para evitar riesgos de incendio.
5. No coloque muebles en ambientes húmedos para evitar daños en los materiales.
6. Revise regularmente todas las conexiones y sujetadores para asegurarse de que estén firmes y prevenir accidentes.
7. Limpie los muebles con un paño húmedo o alcohol; evite usar limpiadores con productos químicos corrosivos.

(SE):

1. Den maximala belastningen för produkten är 60 kg; överbelasta inte.
2. Låt inte barn klättra på möbler, eftersom det kan leda till att de tippar och orsakar allvarliga skador.
3. För att säkerställa säkerheten, installera korrekt enligt instruktionerna och be om professionell hjälp vid behov.
4. Placera inte möbler nära värmekällor eller heta föremål för att undvika brandrisk.
5. Placera inte möbler i fuktiga miljöer för att förhindra materialskador.
6. Kontrollera regelbundet alla anslutningar och fästen för att säkerställa att de är säkra för att förhindra olyckor.
7. Rengör möbler med en fuktig trasa eller alkohol; undvik att använda rengöringsmedel med frätande kemikalier.

(UK):

1. The maximum weight capacity of the product is 60kg; do not overload.
2. Do not allow children to climb on furniture, as it may cause tipping and serious injury.
3. For safety, please install correctly according to the instructions, and seek professional assistance if necessary.
4. Do not place furniture near fire sources or hot items to avoid fire risk.
5. Do not place furniture in damp environments to prevent material damage.
6. Regularly check all connections and fasteners to ensure they are secure to prevent accidents.
7. Clean furniture with a damp cloth or alcohol; avoid using cleaners with corrosive chemicals.

(IT):

1. La capacità massima del prodotto è di 60 kg, non sovraccaricare.
2. Non permettere ai bambini di arrampicarsi sui mobili, poiché ciò potrebbe causare ribaltamenti e gravi infortuni.
3. Per garantire la sicurezza, installare correttamente secondo le istruzioni e chiedere assistenza a professionisti se necessario.
4. Non posizionare i mobili vicino a fonti di calore o oggetti caldi per evitare rischi di incendio.
5. Non posizionare i mobili in ambienti umidi per prevenire danni ai materiali.
6. Controllare regolarmente tutte le connessioni e le viti per assicurarsi che siano sicure e prevenire incidenti.
7. Pulire i mobili con un panno umido o alcol; evitare di utilizzare detergenti contenenti sostanze chimiche corrosive.

(NL):

1. De maximale draagcapaciteit van het product is 60 kg; niet overbelasten.
2. Laat kinderen niet op meubels klimmen, dit kan omvallen en ernstige verwondingen veroorzaken.
3. Installeer correct volgens de instructies voor de veiligheid en vraag indien nodig om professionele hulp.
4. Plaats meubels niet in de buurt van vuurbronnen of hete voorwerpen om brandrisico te voorkomen.
5. Plaats meubels niet in vochtige omgevingen om materiaalschade te voorkomen.
6. Controleer regelmatig alle verbindingen en bevestigingen om ervoor te zorgen dat ze stevig zijn en ongelukken te voorkomen.
7. Maak meubels schoon met een vochtige doek of alcohol; vermijd het gebruik van schoonmaakmiddelen met bijtende chemicaliën.

(PL):

1. Maksymalne obciążenie produktu wynosi 60 kg; nie przeciążaj.
2. Nie pozwalaj dzieciom wspinać się na meble, ponieważ może to prowadzić do przewrócenia i poważnych obrażeń.
3. Aby zapewnić bezpieczeństwo, zainstaluj poprawnie zgodnie z instrukcjami i w razie potrzeby skorzystaj z pomocy specjalistów.
4. Nie stawiaj mebli w pobliżu źródeł ognia lub gorących przedmiotów, aby uniknąć ryzyka pożaru.
5. Nie umieszczaj mebli w wilgotnym środowisku, aby zapobiec uszkodzeniu materiałów.
6. Regularnie sprawdzaj wszystkie połączenia i mocowania, aby upewnić się, że są solidne, aby zapobiec wypadkom.
7. Czyść meble wilgotną szmatką lub alkoholem; unikaj używania środków czyszczących z żrącymi chemikaliami.

DE:Vor dem Einbau die Schrauben in die Löcher stecken und festziehen, aber nicht bis 100%, 70% bis 80% anziehen reicht aus. Schließlich, nachdem alle Schrauben installiert sind, ziehen Sie alle Schrauben auf 100%.

Wenn Sie auf diese Probleme stoßen, wie z. B. Fehlausrichtung der Löcher oder Unfähigkeit, bestimmte Teile zu installieren, überprüfen Sie bitte, ob die Schrauben korrekt verwendet werden und passen Sie die Dichtigkeit der Schrauben an.

UK:Before installation, insert the screws into the holes and tighten them, but do not tighten them to 100%, 70% to 80% is sufficient. Finally, after all screws are installed, tighten all screws to 100%.

If you encounter these issues, such as if the holes cannot be aligned or some parts cannot be installed, please check if the screws are used correctly and adjust the tightness of the screws.

FR:Insérer la vis dans le trou avant la fin de l'assemblage, serrer la vis, mais ne pas serrer à 100%, 70% ~ 80% est correct. Enfin, une fois que toutes les vis sont bien serrées, toutes les vis sont serrées à 100%.

Si vous rencontrez ces problèmes, par exemple si les trous ne sont pas alignés ou si certaines pièces ne peuvent pas être montées, vérifiez que les vis sont utilisées correctement et Ajustez leur serrage.

IT: Prima dell'installazione, inserire le viti nei fori e stringerle, ma non al 100%, è sufficiente stringerle al 70% - 80%. Infine, dopo aver installato tutte le viti, stringere tutte le viti al 100%. Se riscontri problemi come disallineamenti dei fori o difficoltà nell'installare alcuni componenti, verifica che le viti siano utilizzate correttamente e regola la tensione delle viti.

ES: Antes de la instalación, coloque los tornillos en los agujeros y apriéte los, pero no al 100%; apretar al 70% - 80% es suficiente. Finalmente, después de haber instalado todos los tornillos, apriete todos los tornillos al 100%. Si se encuentra con problemas como desalineación de los agujeros o dificultad para instalar ciertas piezas, verifique que los tornillos se estén utilizando correctamente y ajuste la tensión de los tornillos.

NL: Voordat u begint met de installatie, plaatst u de schroeven in de gaten en draait u ze aan, maar draai ze niet volledig aan; 70% tot 80% is voldoende. Draai uiteindelijk, nadat alle schroeven zijn geplaatst, alle schroeven volledig aan. Als u problemen ondervindt, zoals niet uitgelijnde gaten of onderdelen die niet kunnen worden geïnstalleerd, controleer dan of de schroeven correct zijn gebruikt en pas de spanning van de schroeven aan.

SE: Innan installation, sätt i skruvarna i hålen och dra åt dem, men dra inte åt dem helt; 70% till 80% är tillräckligt. Slutligen, när alla skruvar är installerade, dra åt alla skruvar helt. Om du stöter på problem, som att hålen inte kan justeras eller vissa delar inte kan installeras, kontrollera om skruvarna används korrekt och justera skruvarnas åtdragning.

PL: Przed instalacją wstaw śruby w otwory i dokręć je, ale nie dokręcaj ich na 100%; 70% do 80% wystarczy. Na koniec, po zainstalowaniu wszystkich śrub, dokręć wszystkie śruby do 100%. Jeśli napotkasz problemy, takie jak niedopasowane otwory lub części, które nie mogą być zainstalowane, sprawdź, czy śruby są używane prawidłowo i dostosuj ich dokręcenie.

·Komponenten Verschraubungen

Bitte überprüfen Sie, ob Sie alle unten aufgeführten Panels haben.
Hinweis: Die folgende Menge ist die richtige Menge, um die Montage abzuschließen. In einigen Fällen können mehr Armaturen geliefert werden, als erforderlich.

·Composants - accessoires

Veuillez vérifier que vous possédez tous les panneaux énumérés ci - dessous.
Remarque: les quantités ci - dessous sont les quantités correspondantes nécessaires pour terminer l'assemblage. Dans certains cas, plus d'accessoires que nécessaire peuvent être fournis.

·Componentes y accesorios

Por favor compruebe que tiene todos los paneles que se enumeran a continuación.

Nota: las cantidades de abajo son la cantidad de corrección para completar el montaje. En algunos casos pueden suministrarse más accesorios de los necesarios.

·Komponenter - kopplingar

Kontrollera att du har alla paneler listade nedan.

Notera: Kvantiteten nedan är det korrekta beloppet för att slutföra monteringen. I vissa fall kan fler kopplingar levereras än vad som krävs.

·Components - fittings

Please check you have all the panels listed below.

Note: The quantity below are the correct amount to complete the assembly. In some cases more fittings may be supplied than are required.

·Componenti - accessori

Controlla di avere tutti i pannelli elencati di seguito.

Nota: i quantitativi indicati di seguito rappresentano il quantitativo corrispondente al completamento del montaggio. In alcuni casi possono essere forniti più accessori di quelli necessari.

·Componenten - toebehoren

Controleer of u alle panelen hieronder heeft.

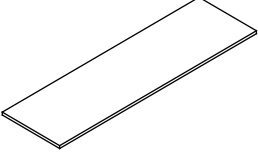
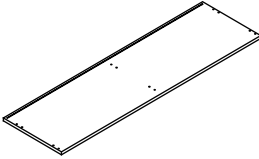
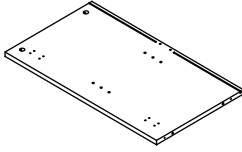
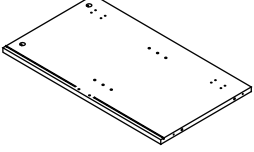
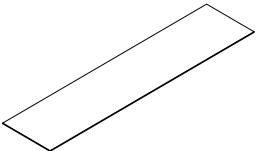
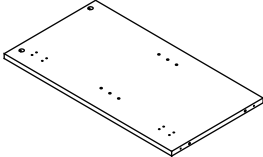
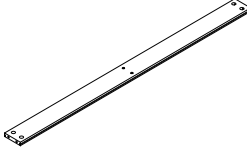
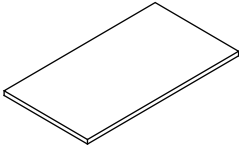
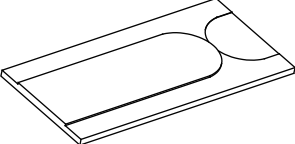
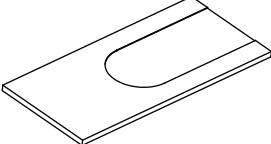
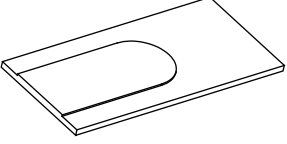
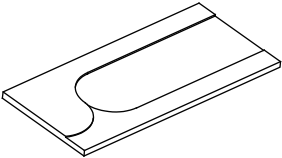
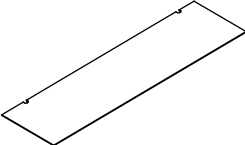
Opmerking: de volgende hoeveelheden zijn de juiste hoeveelheid voor de complete montage. In sommige gevallen kunnen er meer accessoires worden geleverd dan nodig is.

·Komponenty - okucia

Kontrollera att du har alla paneler listade nedan.

Notera: Kvantiteten nedan är det korrekta beloppet för att slutföra monteringen. I vissa fall kan fler kopplingar levereras än vad som krävs.

N620P345021- Box:1/1

			
① x 1pc	② x 1pc	③ x 1pc	④ x 1pc
			
⑤ x 1pc	⑥ x 1pc	⑦ x 1pc	⑧ x 2pcs
			
⑨ x 5pcs	⑩ x 1pc	⑪ x 1pc	⑫ x 1pc
		Hardware	
⑬ x 1pc	⑭ x 1pc		

·Komponenten Verschraubungen

Bitte überprüfen Sie, ob Sie alle unten aufgeführten Panels haben.
Hinweis: Die folgende Menge ist die richtige Menge, um die Montage abzuschließen. In einigen Fällen können mehr Armaturen geliefert werden, als erforderlich.

·Composants - accessoires

Veuillez vérifier que vous possédez tous les panneaux énumérés ci - dessous.
Remarque: les quantités ci - dessous sont les quantités correspondantes nécessaires pour terminer l'assemblage. Dans certains cas, plus d'accessoires que nécessaire peuvent être fournis.

·Componentes y accesorios

Por favor compruebe que tiene todos los paneles que se enumeran a continuación.
Nota: las cantidades de abajo son la cantidad de corrección para completar el montaje. En algunos casos pueden suministrarse más accesorios de los necesarios.

·Komponenter - kopplingar

Kontrollera att du har alla paneler listade nedan.
Notera: Kvantiteten nedan är det korrekta beloppet för att slutföra monteringen. I vissa fall kan fler kopplingar levereras än vad som krävs.

·Components - fittings

Please check you have all the panels listed below.
Note: The quantity below are the correct amount to complete the assembly. In some cases more fittings may be supplied than are required.

·Componenti - accessori

Controlla di avere tutti i pannelli elencati di seguito.
Nota: i quantitativi indicati di seguito rappresentano il quantitativo corrispondente al completamento del montaggio. In alcuni casi possono essere forniti più accessori di quelli necessari.

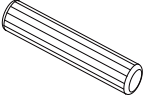
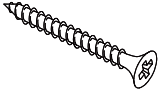
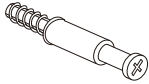
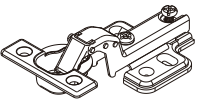
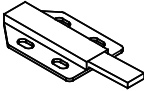
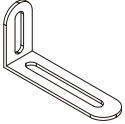
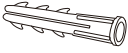
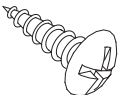
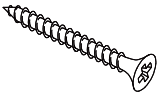
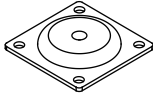
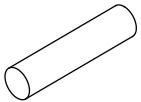
·Componenten - toebehoren

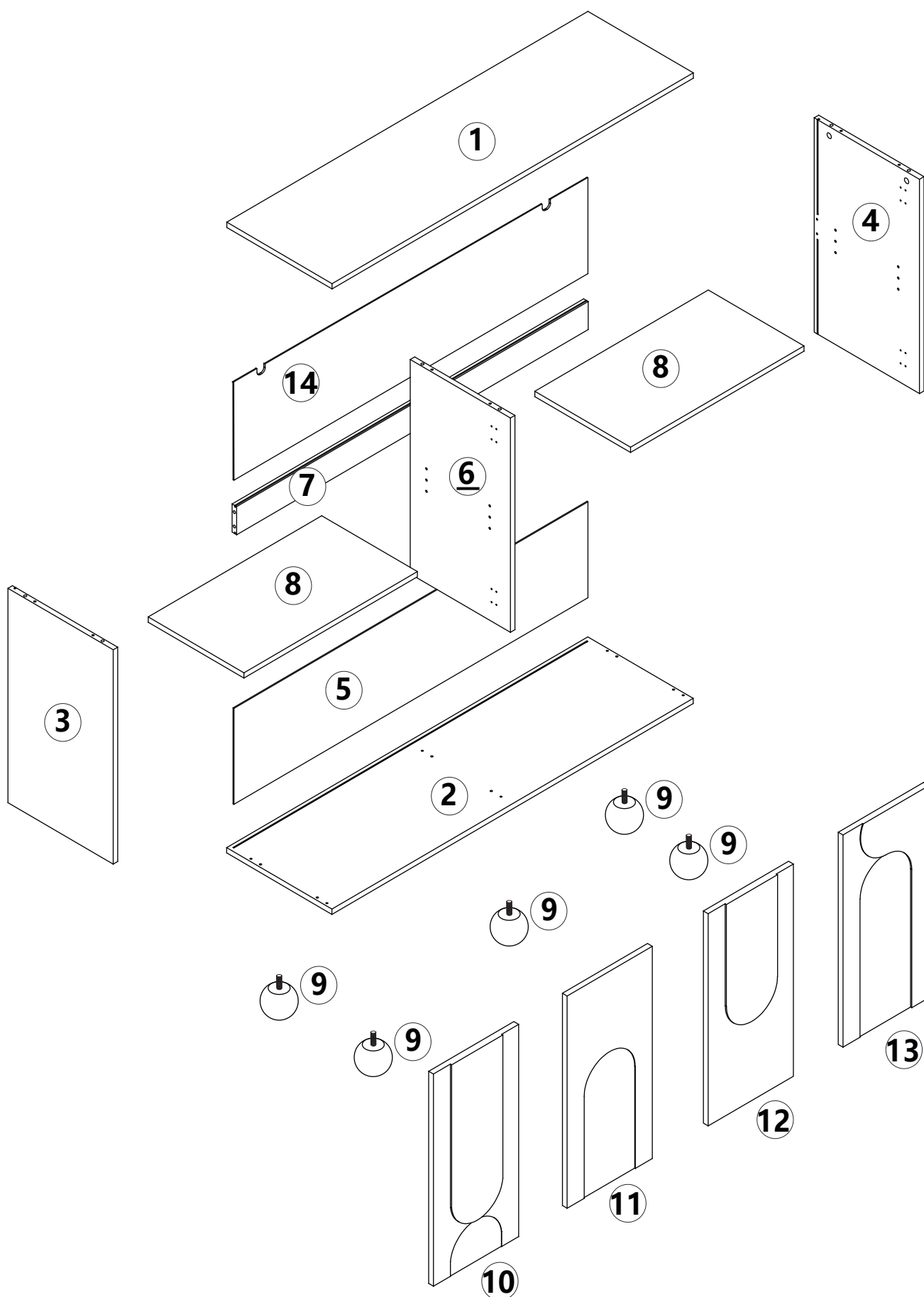
Controleer of u alle panelen hieronder heeft.
Opmerking: de volgende hoeveelheden zijn de juiste hoeveelheid voor de complete montage. In sommige gevallen kunnen er meer accessoires worden geleverd dan nodig is.

·Komponenty - okucia

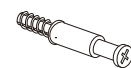
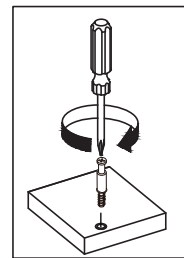
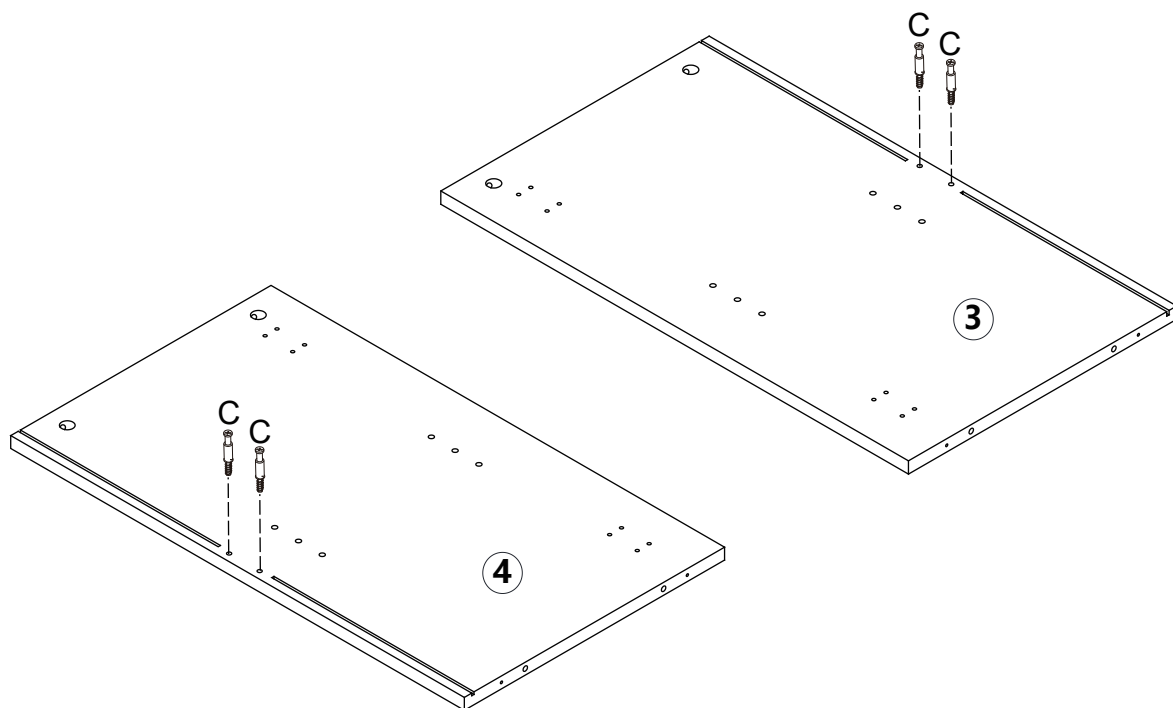
Kontrollera att du har alla paneler listade nedan.
Notera: Kvantiteten nedan är det korrekta beloppet för att slutföra monteringen. I vissa fall kan fler kopplingar levereras än vad som krävs.

Hardware-Liste :N620P345021- Box:1/1

 Φ6x30mm	 M4x40mm		
A x 12pcs	B x 8pcs	C x 10pcs	D x 10pcs
 M4x14mm		 M4x12mm	
E x 48pcs	F x 4pcs	G x 20pcs	H x 4pcs
			 M3x14mm
I x 4pcs	J x 4pcs	K x 8pcs	L x 24pcs
M1 + M2 + M3 + M4  +  +  + 			
M x 2pcs			N x 5pcs
			
O x 2pcs	P x 4pcs	Q x 5pcs	

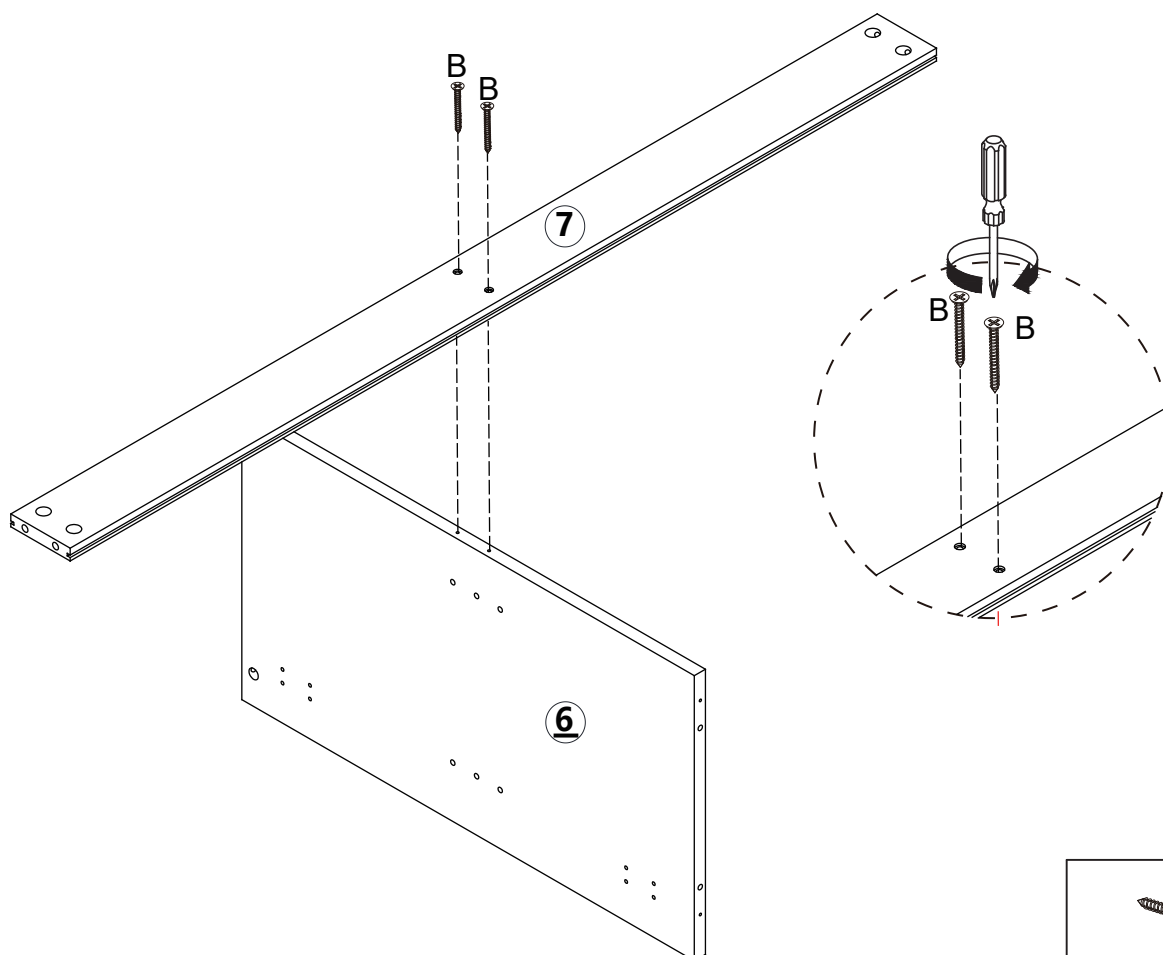


1



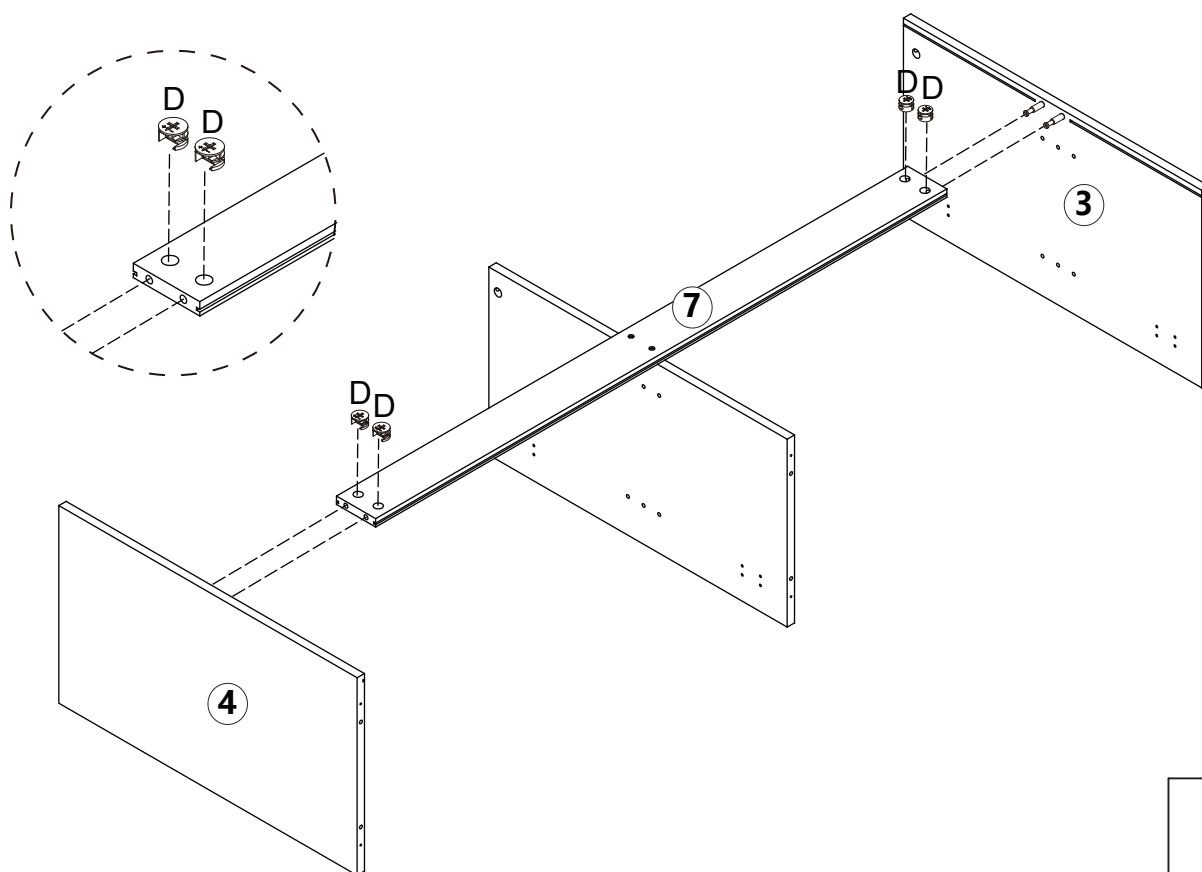
C x 4pcs

2



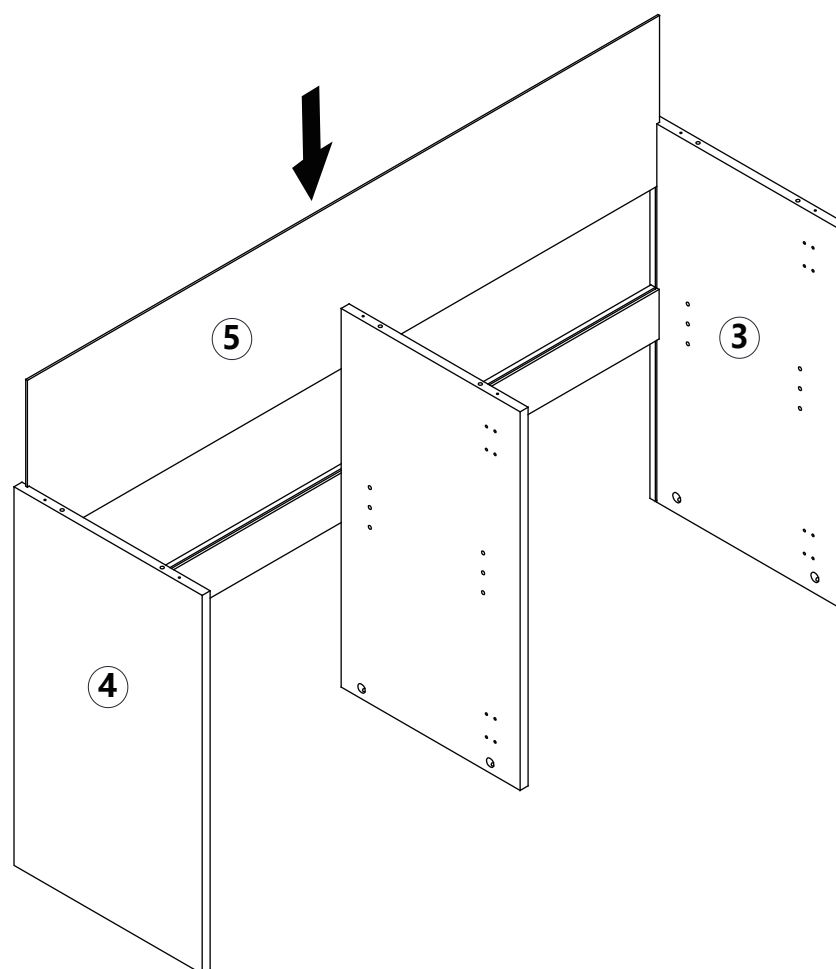
B x2pcs

3

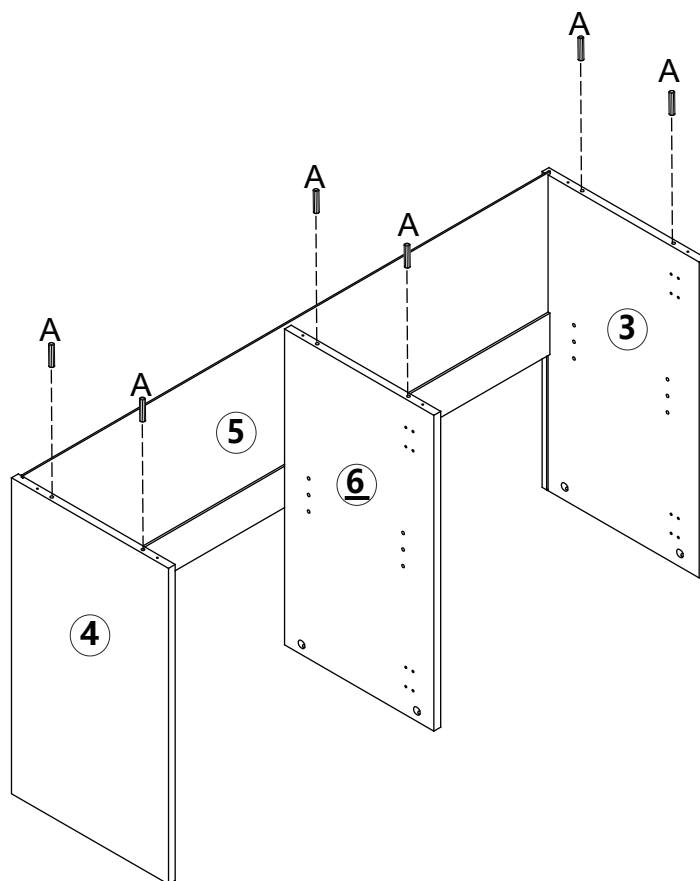


D x 4pcs

4

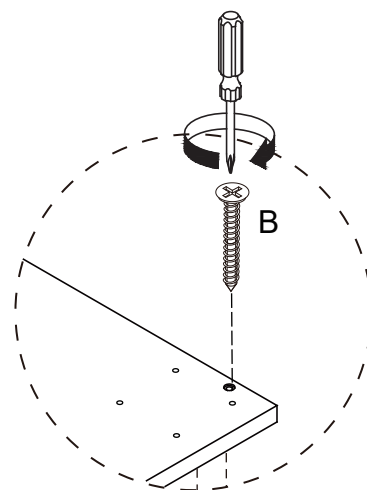
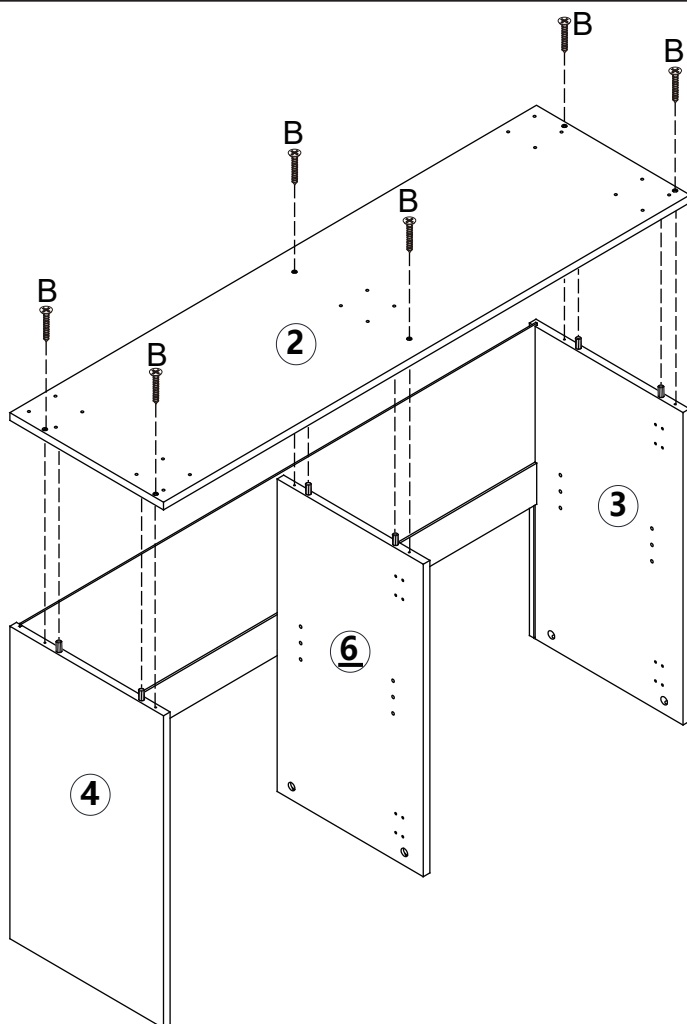


5



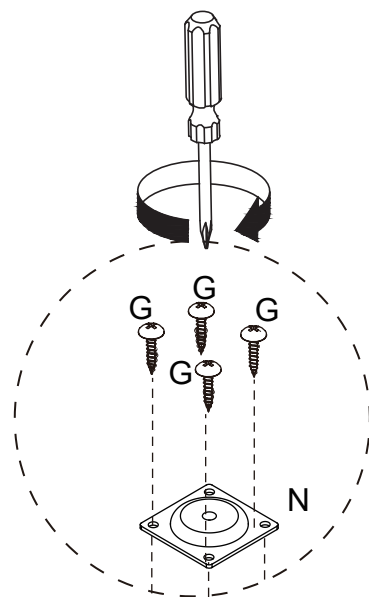
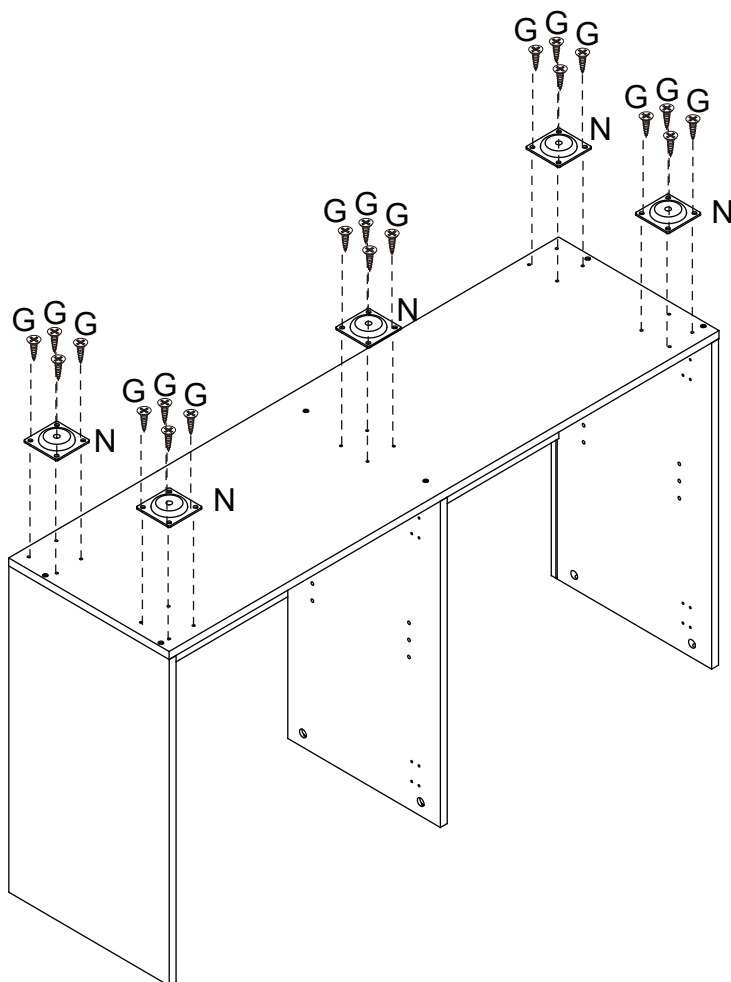
A x 6pcs

6



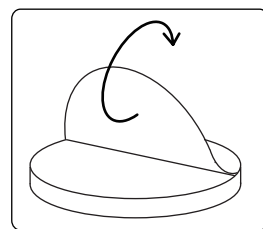
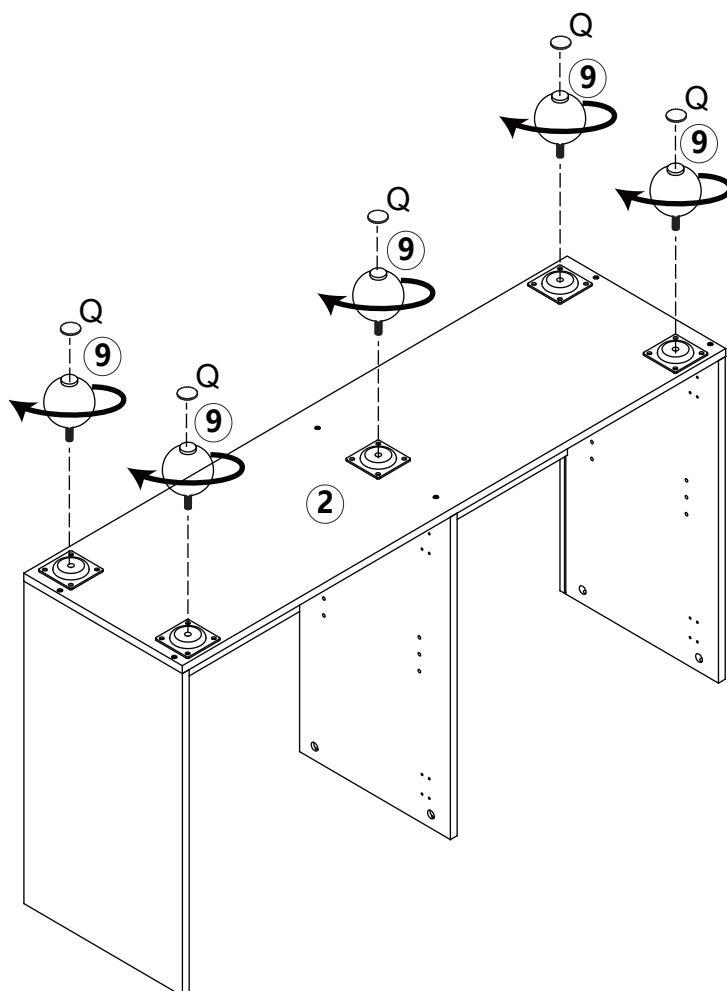
B x6pcs

7



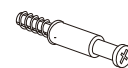
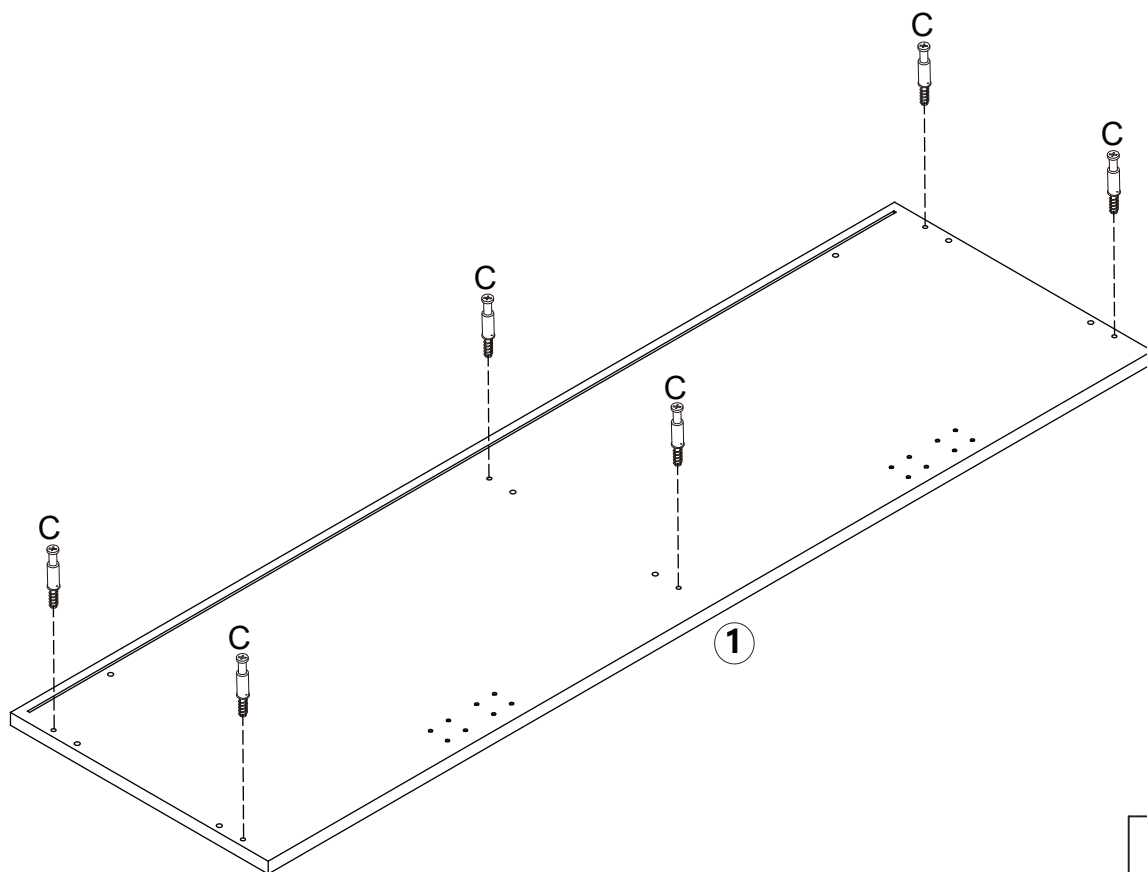
	
N x 5pcs	G x 20pcs

8



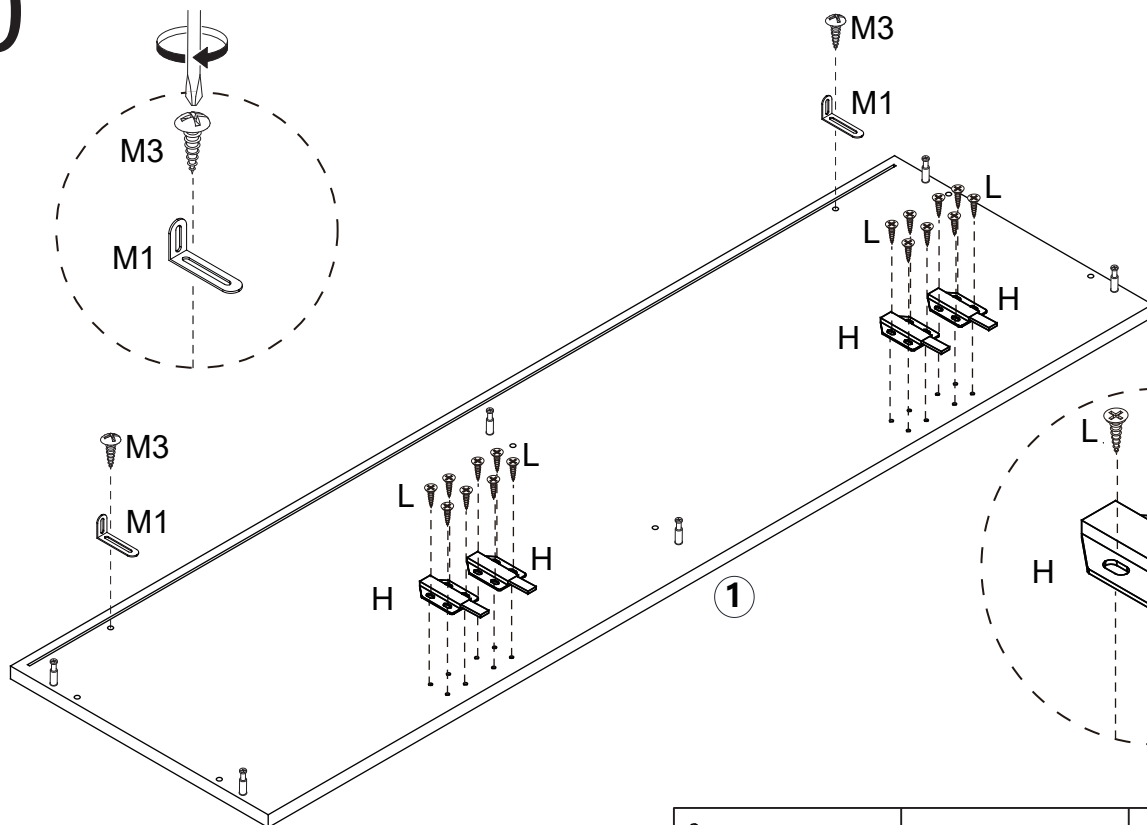

Q x 5pcs

9



C x 6pcs

10

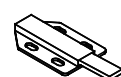


M1 M3

M x2pcs

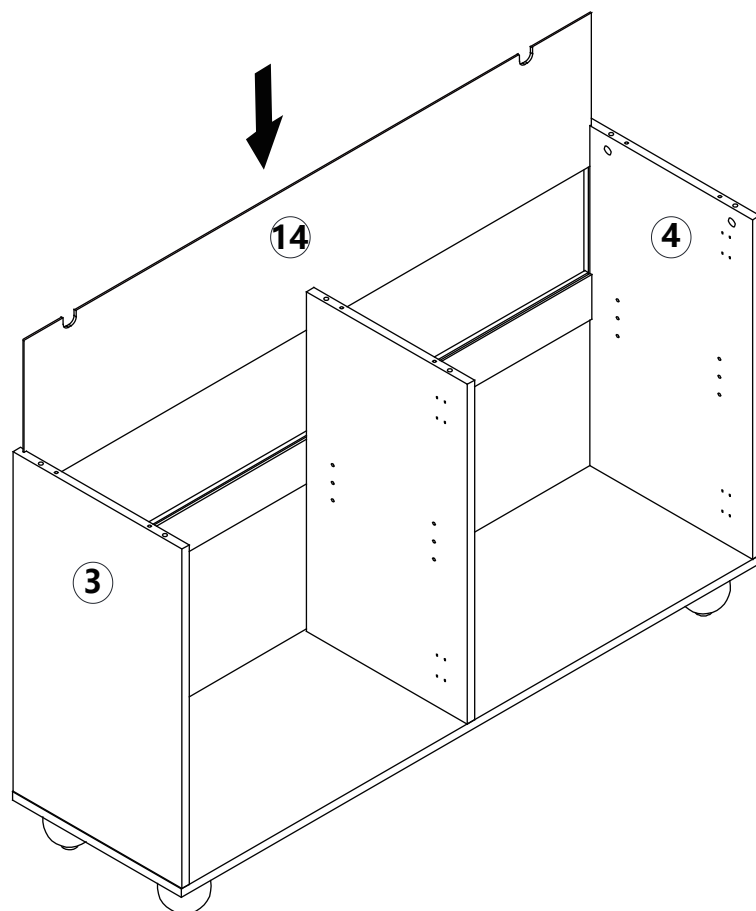


L x16pcs

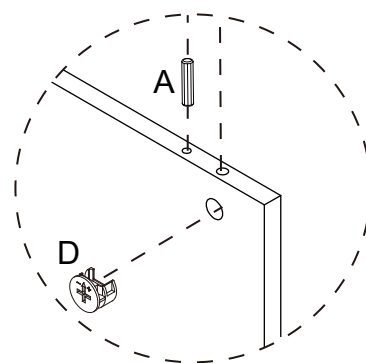
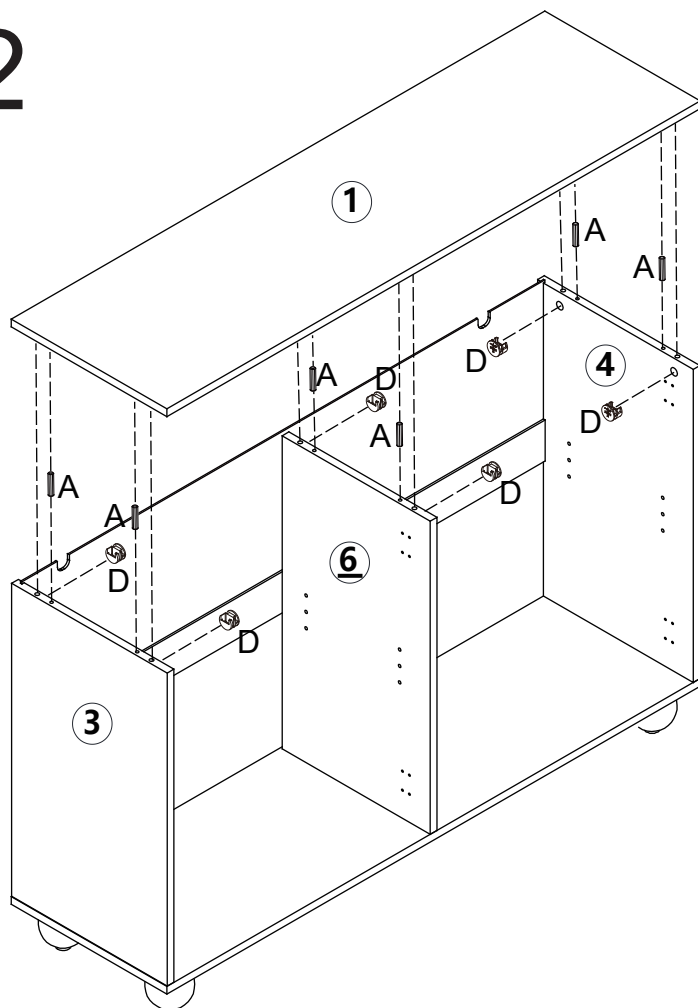


H x4pcs

11



12



	
A x6pcs	D x6pcs

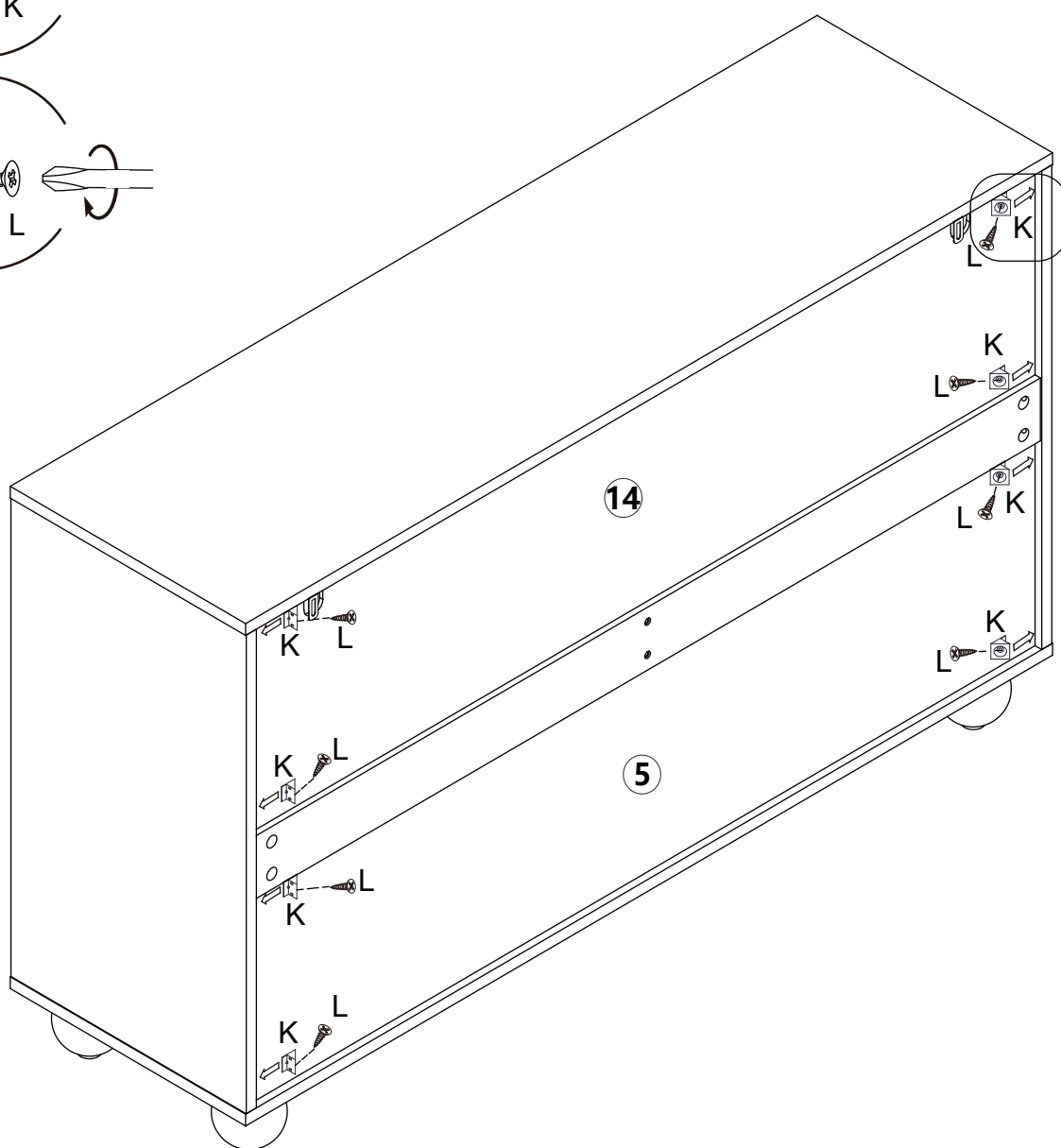
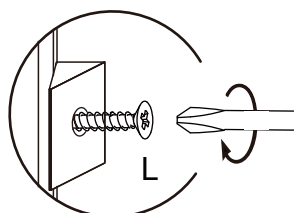
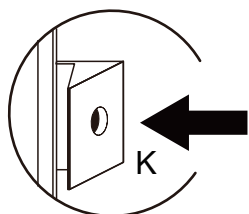
13

Installation instruction for Anti-tipping Installationsanleitung zum Kippen Instructions d'installation du dispositif anti - basculement

Prevent dumping of spare parts

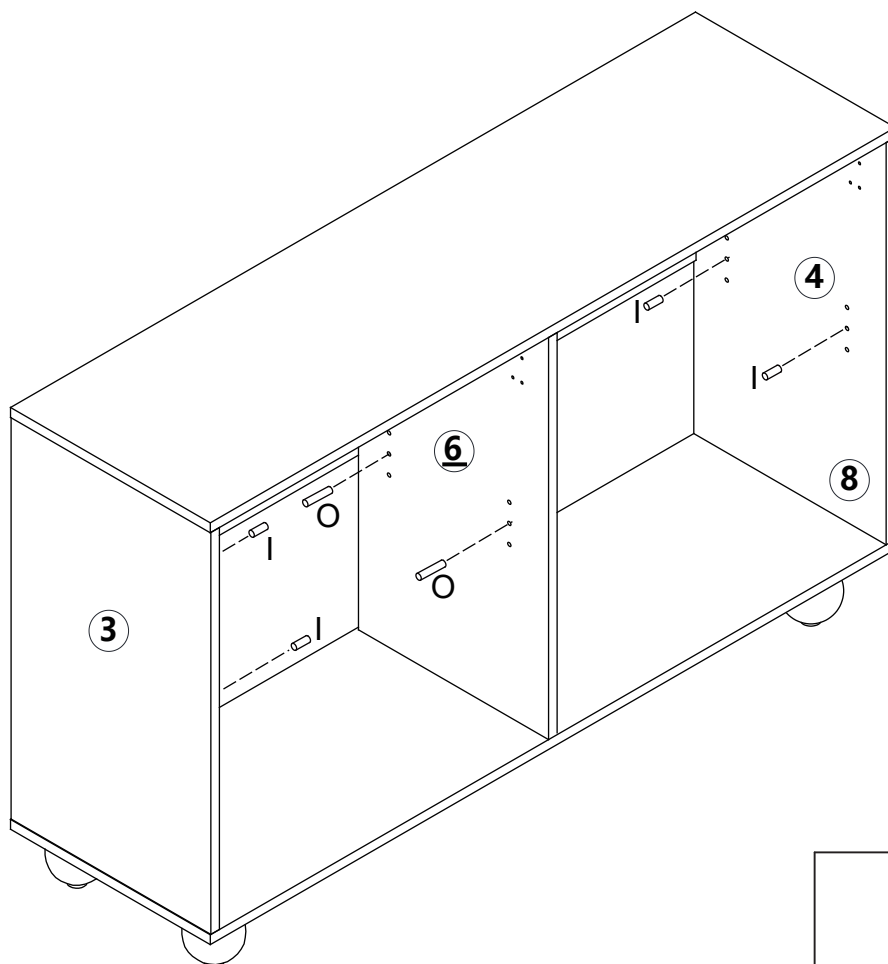
Vermeidung des Dumpings von Ersatzteilen

Prévention du déversement de pièces détachées



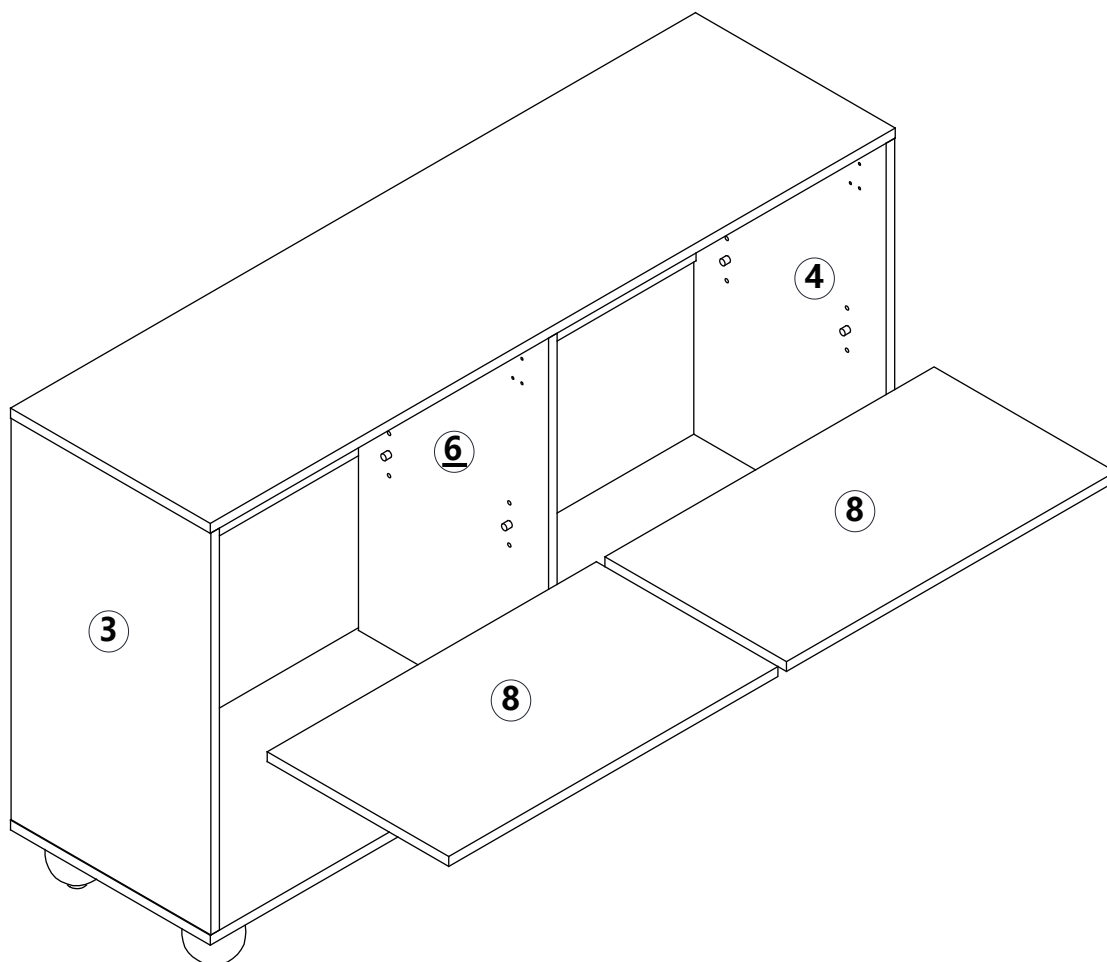
	
K x8pcs	L x8pcs

14

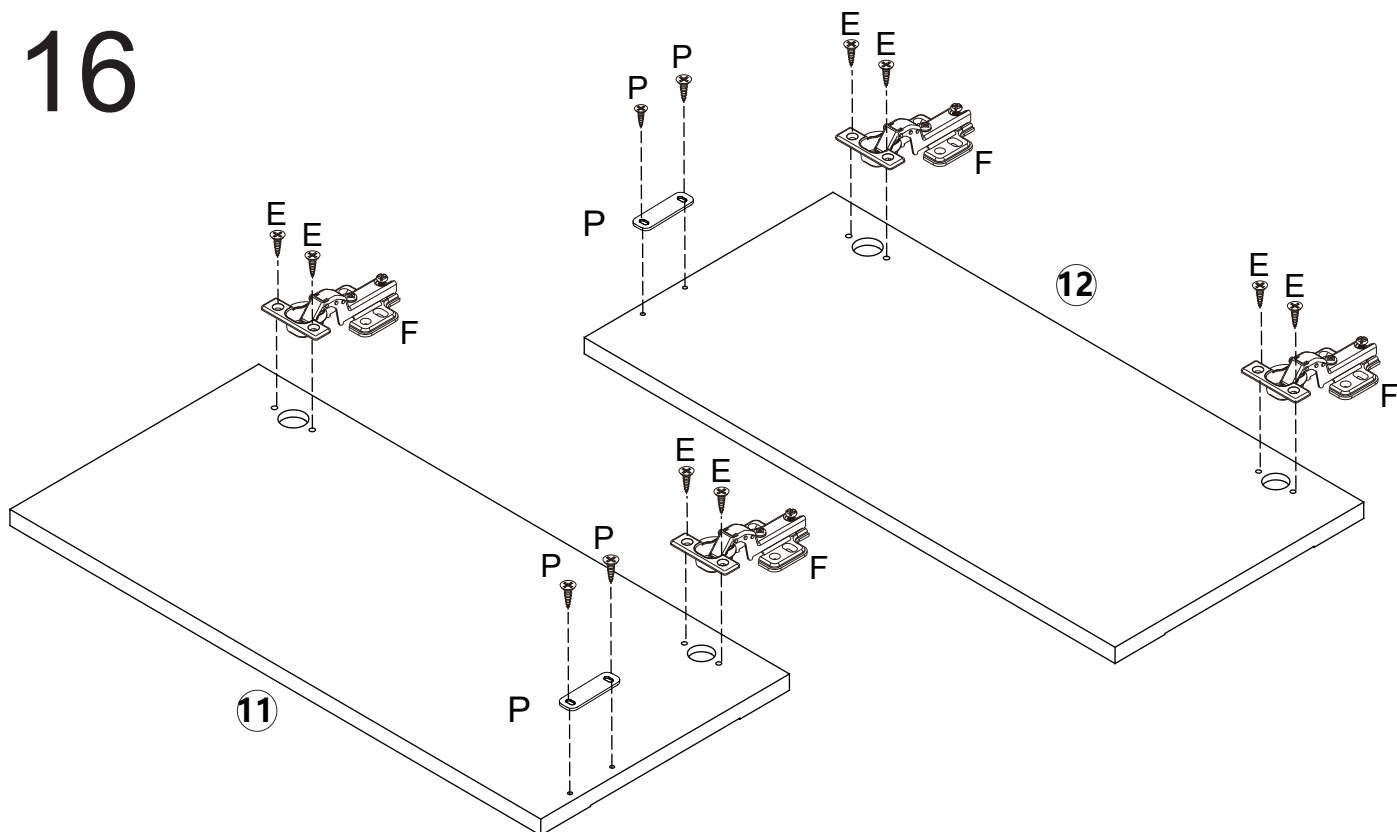


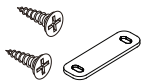
I x 4pcs	O x 2pcs

15

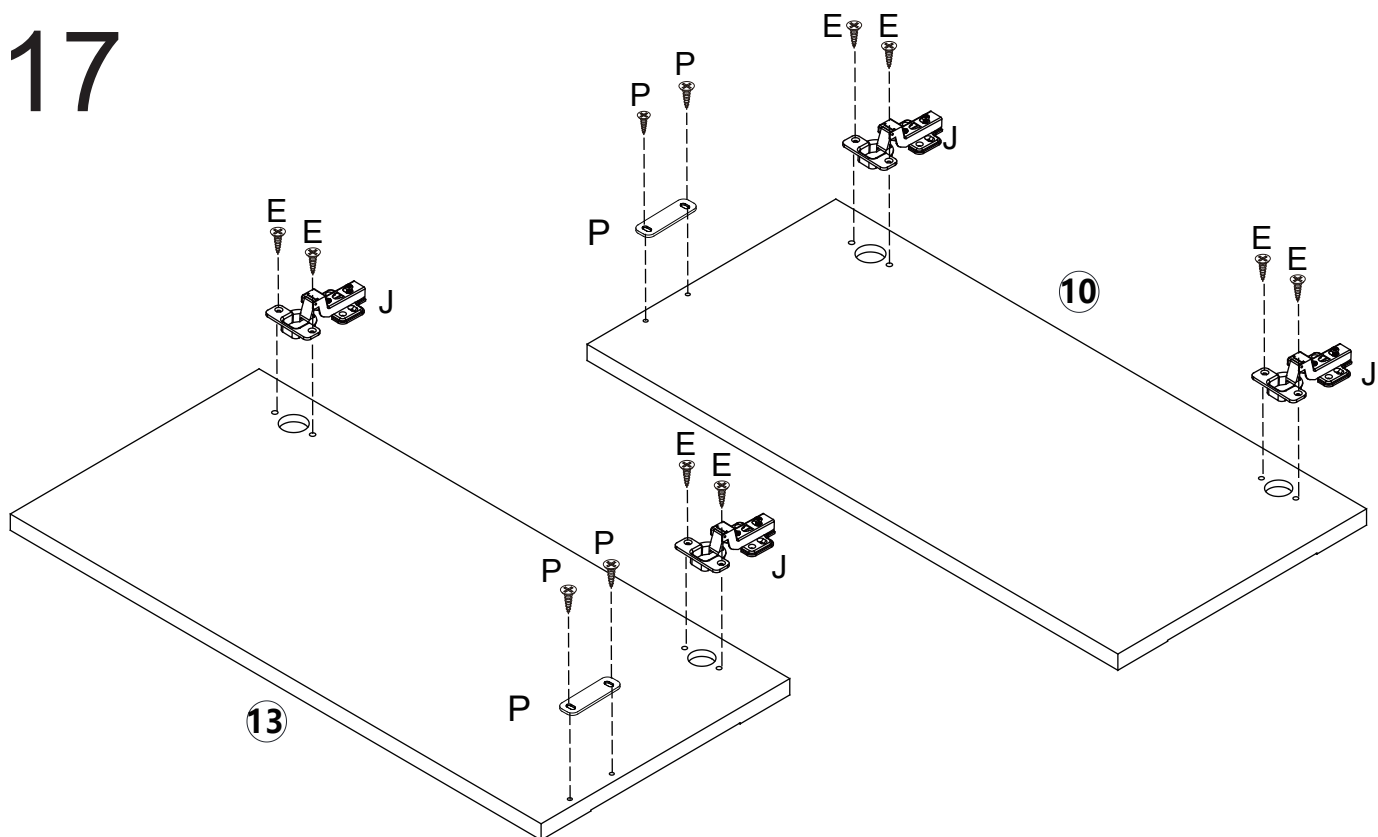


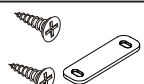
16



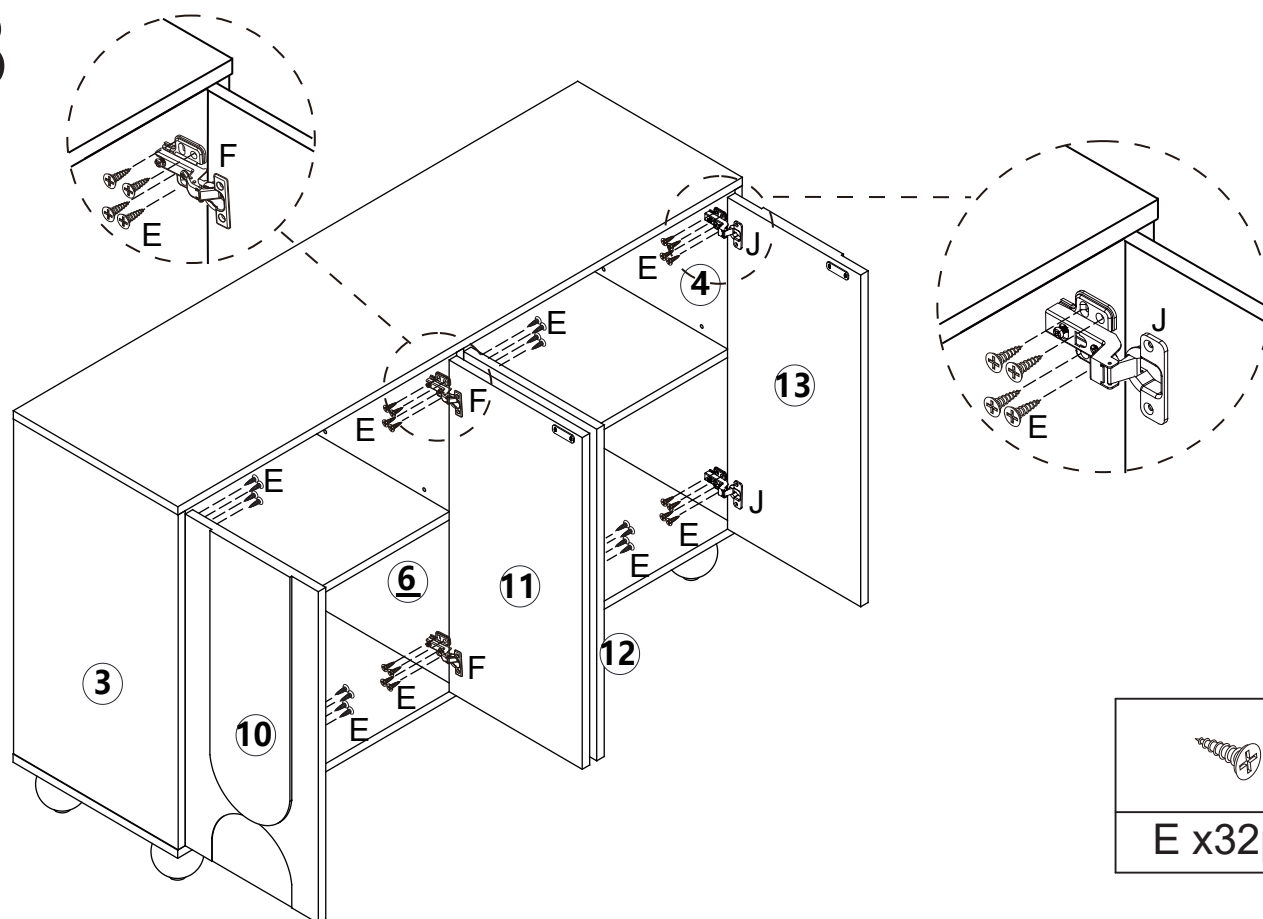
		
P x2pcs	F x4pcs	E x8pcs

17



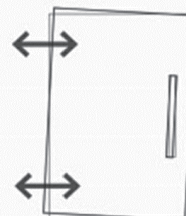
		
P x2pcs	J x4pcs	E x8pcs

18



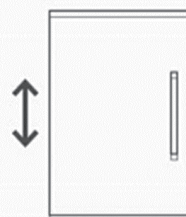
1 Sideways / Tilt adjustment

Turn the screw
clockwise to move the door further away from
the side of the cabinet
anticlockwise to move the door closer to the
side of the cabinet



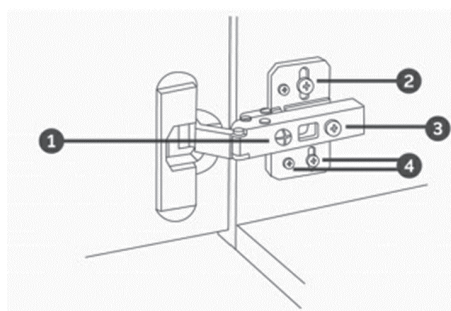
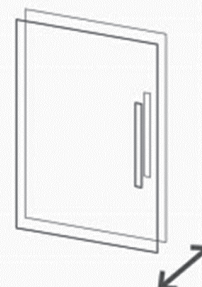
2 4 Height adjustment

While supporting the weight of the door, turn the
screws
clockwise to move the door up
anticlockwise to move the door down



3 Forward and back adjustment

If the gap between the back of the door and the
cabinet is too small, and the door may not close
fully. Turn the screw
clockwise to decrease the gap between the
door and the cabinet
anticlockwise to increase the gap between the
door and the cabinet



19

DE: ACHTUNG: Zur Sicherheit und Stabilität empfehlen wir Ihnen, die Kippsicherungszubehör an der Wand zu befestigen, um ein Umkippen, Verletzungen und Sachschäden zu verhindern.

UK: ATTENTION: For safety and stability, we suggest you have to secure the anti tip accessories to the wall to prevent tipping, injury, and property damage.

FR: ATTENTION : Pour la sécurité et la stabilité, nous vous recommandons de fixer les accessoires anti-basculement au mur afin d'éviter tout renversement, blessure et dommage matériel.

IT: ATTENZIONE: Per garantire sicurezza e stabilità, ti consigliamo di fissare gli accessori di sicurezza contro il ribaltamento alla parete, per prevenire ribaltamenti, lesioni e danni materiali.

ES: ATENCIÓN: Para garantizar seguridad y estabilidad, le recomendamos que fije los accesorios de seguridad contra el vuelco a la pared para prevenir vuelcos, lesiones y daños materiales.

NL: LET OP: Voor veiligheid en stabiliteit raden wij aan om de anti-kantelaccessoires aan de muur te bevestigen om kantelen, letsel en schade aan eigendommen te voorkomen.

SE: OBS: För säkerhet och stabilitet rekommenderar vi att du fäster anti-tipp-tillbehören på väggen för att förhindra att de tippar, skador och egendomsskador.

PL: UWAGA: Dla bezpieczeństwa i stabilności zalecamy przymocowanie akcesoriów antyprzewrócenia do ściany, aby zapobiec przewróceniu, urazom i uszkodzeniu mienia.

